

**ODJELJAK 1.: Identifikacija tvari/smjese i podaci o tvrtki/poduzeću****1.1 Identifikacijska oznaka proizvoda**

| | |
|------------------------|--------------------------------------|
| Naziv proizvoda | Castrol Transmax Agri MP Plus 10W-40 |
| Kod proizvoda | 469708-BE02 |
| SDS # | 469708 |
| Tip proizvoda | Tekućina. |

1.2 Relevantne identificirane uporabe tvari ili smjese i uporabe koje se ne preporučuju

| | |
|---------------------------------|---|
| Uporaba supstance/smjese | Višenamjenski lubrikant za motore, prijenose i hidrauličke sustave traktora i poljoprivredne opreme. Za savjet o pojedinačnoj primjeni, pogledajte odgovarajući Sigurnosno-tehnički list ili kontaktirajte predstavnika naše tvrtke. |
|---------------------------------|---|

1.3 Podaci o dobavljaču koji isporučuje sigurnosno-tehnički list

| | |
|----------------------|--|
| Dobavljač | BP Oil Hellenic S.A. 26A Apostolopoulou Str, 152 31 Chalandri, Attiki, Greece |
| | +30 210 6887 777 |
| E-mail adresa | MSDSadvice@bp.com |

1.4 Broj telefona za izvanredna stanja

| | |
|-----------------------------------|---------------------------------------|
| TELEFON ZA HITNE SLUČAJEVE | Carechem: +44 (0) 1235 239 670 (24/7) |
|-----------------------------------|---------------------------------------|

ODJELJAK 2.: Identifikacija opasnosti**2.1 Razvrstavanje tvari ili smjese**

| | |
|---|--------------------|
| Definicija proizvoda | Mješavina |
| <u>Klasifikacija prema Uredbi (EC) Br. 1272/2008 [CLP/GHS]</u> | Nije klasificiran. |

Pogledajte Odlomke 11 i 12 u vezi detaljnijih informacija o zdravstvenim učincima i simptomima te opasnostima za okoliš.

2.2 Elementi označivanja

| | |
|----------------------------------|---|
| Oznaka opasnosti | Nema oznake opasnosti. |
| Oznaka upozorenja | Nisu poznati nikakvi značajni efekti niti kritične opasnosti. |
| <u>Oznaka obavijesti</u> | |
| Sprječavanje | Nije primjenljiv. |
| Postupanje | Nije primjenljiv. |
| Skladištenje | Nije primjenljiv. |
| Odlaganje | Nije primjenljiv. |
| Dodatna etiketa elemenata | Sigurnosno-tehnički list dostupan na zahtjev. |

EU Pravilo (EC) Br 1907/2006 (REACH)

| | |
|--|-------------------|
| Aneks XVII – Restrikcija na proizvodnju, stavljanje na tržište i uporabu određenih opasnih tvari, smjesa i artikala | Nije primjenljiv. |
|--|-------------------|

Specijalni zahtjevi pakiranja

| | | | | |
|---------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------|---------------------|
| Naziv proizvoda | Castrol Transmax Agri MP Plus 10W-40 | Kod proizvoda | 469708-BE02 | Strana: 1/11 |
| Verzija 3 | Datum izdanja 29 Lipanj 2021 | Format Hrvatska (Hrvatska) | Jezik HRVATSKI | |
| Datum prethodnog izdanja | 25 Listopad 2019. | | | |

ODJELJAK 2.: Identifikacija opasnosti

| | |
|---|-------------------|
| Kontejneri moraju biti opremljeni kopčama koje djeca ne mogu otvoriti | Nije primjenljiv. |
| Opipljivo upozorenje o opasnosti | Nije primjenljiv. |


2.3 Ostale opasnosti**Rezultati ocjenjivanja svojstava PBT i vPvB**

Proizvod ne zadovoljava kriterije PBT ili vPvB u skladu s Uredbom (EZ) br. 1907/2006, Prilog XIII.

Proizvod ispunjava kriterije za PBT ili vPvB sukladno Uredbi (EZ) br. 1907/2006, Prilog XIII

Ova smjesa ne sadrži nikakve tvari za koje se procjenjuje da su PBT ili vPvB.


Druge opasnosti koje ne rezultiraju u klasifikaciji

 Razlaganje masnoće sa kože.
KORIŠTENNA MOTORNA ULJA
 Korišteno motorno ulje može sadržavati opasne sastojke koji imaju mogućnost uzrokovanja karcinoma kože.
 Pogledajte "Toksikološke informacije", odlomak 11 ovog sigurnosno-tehničkog lista.
 Napomena: Visokotlačne primjene
 Injektiranje kroz kožu kao posljedica kontakta s proizvodom pod visokim tlakom predstavlja ozbiljnu medicinsku opasnost.
 Pogledajte "Napomene za liječnika" pod "Mjere prve pomoći", odlomak 4 u ovom Sigurnosno-tehničkom listu.
 Eksperimentalni podaci o jednoj ili više komponenti su korišteni za utvrđivanje svih ili dijela klasifikacija opasnosti ovog proizvoda.

ODJELJAK 3.: Sastav/informacije o sastojcima**3.2 Smjese****Definicija proizvoda**

Mješavina

Visoko rafinirano bazno ulje (IP 346 DMSO ekstrakt < 3%). Zakonom zaštićeni aditivi za učinkovitost

| Naziv proizvoda/ sastojka | Identifikatori | % | Uredba (EC) Br. 1272/2008 [CLP] | Tip |
|--|---|-----------|--|---------|
|  Destilati (petrolej), hidrogenizirani teški parafinski | REACH #: 01-2119484627-25 EZ: 265-157-1 CAS: 64742-54-7 Indeks: 649-467-00-8 | ≥10 - ≤25 | Asp. Tox. 1, H304 | [1] [2] |
| Destilati (nafta), otapalom deparafinirani teški parafinski | REACH #: 01-2119471299-27 EZ: 265-169-7 CAS: 64742-65-0 Indeks: 649-474-00-6 | ≤3 | Asp. Tox. 1, H304 | [1] [2] |
| Fosforoditionska kiselina, miješani O, O-bis (2-etilheksil i izo-Bu i izo-Pr) esteri, soli cinka | REACH #: 01-2119521201-61 EZ: 288-917-4 CAS: 85940-28-9 | ≤3 | Skin Irrit. 2, H315 Eye Dam. 1, H318 Aquatic Chronic 2, H411 | [1] |

Vidjeti Odjeljak 16 za cijeli tekst H iskaza gore priopćenog.

Tip

- [1] Supstance koje su klasificirane kao opasne za zdravlje ili okolinu
- [2] Supstance koje imaju zadanu granicu izlaganja na radnom mjestu
- [3] Tvar ispunjava kriterije za PBT prema Propisu (EC) Br 1907/2006, Aneks XIII
- [4] Tvar ispunjava kriterije za vPvB prema Propisu (EC) Br 1907/2006, Aneks XIII
- [5] Tvar ekvivalentne pozornosti
- [6] Dodatno otkrivanje zbog politike sukladnosti

Granice izlaganja na radnom mjestu, ukoliko dostupne, su navedene u odjeljku 8.

| | | | | |
|---------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------|---------------------|
| Naziv proizvoda | Castrol Transmax Agri MP Plus 10W-40 | Kod proizvoda | 469708-BE02 | Strana: 2/11 |
| Verzija 3 | Datum izdanja 29 Lipanj 2021 | Format Hrvatska (Hrvatska) | Jezik HRVATSKI | |
| Datum prethodnog izdanja | 25 Listopad 2019. | | | |

ODJELJAK 4.: Mjere prve pomoći**4.1 Opis mjera prve pomoći**

| | |
|--------------------------------------|--|
| Kontakt očima | U slučaju kontakta, odmah ispirati oči s puno vode najmanje 15 minuta. Kapke treba držati odvojeno od oka da bi se osiguralo temeljito ispiranje. Provjeriti postojanje leća te iste ukloniti. Treba primiti liječničku pomoć. |
| Kontakt s kožom | Temeljito oprati kožu sapunom i vodom ili upotrebiti neki priznati preparat za čišćenje kože. Skinuti kontaminiranu odjeću i cipele. Oprati odjeću prije ponovnog korištenja. Temeljito očistiti cipele prije ponovne upotrebe. Dobijte liječničku pomoć ukoliko se razvije iritacija. |
| Udisanje | Ukoliko se udahne, izaći na svjež zrak. Treba primiti liječničku pomoć ukoliko se dogode simptomi. |
| Gutanje | Ne izazivati povraćanje osim ako to nije naloženo od strane medicinskog osoblja. Treba primiti liječničku pomoć ukoliko se dogode simptomi. |
| Zaštita pružalaca prve pomoći | Ne poduzimati ni jednu aktivnost koja uključuje osobni rizik niti aktivnost za koju osoba nije prošla odgovarajuću obuku. Oživljavanje usta na usta može biti opasno po pružaoca pomoći. |

4.2 Najvažniji simptomi i učinci, akutni i odgođeni

Vidjeti odjeljak 11 za detaljnije informacije o zdravstvenim posljedicama i simptomima.

Potencijalne akutne zdravstvene posljedice

| | |
|------------------------|--|
| Udisanje | Udisanje para u uvjetima okruženja obično ne predstavlja problem zahvaljujući niskom tlaku para. |
| Gutanje | Nisu poznati nikakvi značajni efekti niti kritične opasnosti. |
| Kontakt s kožom | Razlaganje masnoće sa kože. Može prouzročiti suhoću i iritaciju kože. |
| Kontakt očima | Nije klasificirano kao nadražujuće za oči. Na osnovi dostupnih podataka za ovaj ili vezane materijale. |

Odgođeni i neposredni učinci te kronični učinci nakon kratkotrajnog i dugotrajnog izlaganja

| | |
|------------------------|---|
| Udisanje | Preveliko izlaganje udisanju kapljica u zraku ili aerosola može izazvati nadraženost dišnog trakta. |
| Gutanje | Gutanje velikih količina može uzrokovati mučninu i proljev. |
| Kontakt s kožom | Produženi ili opetovani kontakt može ukloniti masnoću iz kože i izazvati nadraženost, pucanje i/ili dermatitis. |
| Kontakt očima | Moguća opasnost od prolaznog peckanja ili crvenila ako dođe do slučajnog kontakta s očima. |

4.3 Navod o slučaju potrebe za hitnom liječničkom pomoći i posebnom obradom

| | |
|-----------------------------|---|
| Obavijesti liječniku | Liječenje općenito treba biti prema simptomima i usmjereno na olakšavanje mogućih učinaka. Napomena: Visokotlačne primjene Injektiranje kroz kožu kao posljedica kontakta s proizvodom pod visokim tlakom predstavlja ozbiljnu medicinsku opasnost. Ozljede se isprva ne moraju činiti teškima, ali unutar nekoliko sati tkivo postaje natečeno, mijenja boju i postaje iznimno bolno uz opsežnu supkutanu nekrozu. Bez odgode treba izvršiti kirurško istraživanje. Potrebno je temeljito i opsežno uklanjanje zahvaćenog tkiva rane i ispod nje da bi se minimizirao gubitak tkiva i spriječilo ili ograničilo trajno oštećenje. Imajte na umu da visoki tlak može pogurati proizvod na znatnu udaljenost između površina tkiva. |
|-----------------------------|---|

ODJELJAK 5.: Mjere gašenja požara**5.1 Sredstva za gašenje**

| | |
|--|--|
| Prikladna sredstva za gašenje | U slučaju požara, upotrijebite aparat za gašenje ili sprej s pjenom, suhom kemikalijom ili ugljikovim dioksidom. |
| Neprikladna sredstva za gašenje | Ne koristiti vodeni spej. Upotreba raspršivača vode može uzrokovati širenje požara zbog polijevanja gorućeg proizvoda. |

5.2 Posebne opasnosti koje proizlaze iz tvari ili smjese

| | |
|---------------------------------------|--|
| Opasnosti od tvari ili smjese | U požaru ili ako grijano, dogodiće se porast tlaka i kontejner može prsnuti. |
| Opasni samozapaljivi proizvodi | ⚠ Zapaljivi proizvodi mogu sadržavati sljedeće: ugljikovi oksidi (CO, CO ₂) (ugljkov monoksid, ugljikov dioksid) |

5.3 Savjeti za gasitelje požara

| | |
|---|---|
| Specijalna mjera predostrožnosti za vatrogasce | Ne poduzimati ni jednu aktivnost koja uključuje osobni rizik niti aktivnost za koju osoba nije prošla odgovarajuću obuku. Smjesta izolirati mjesto događaja uklanjanjem svih osoba iz okolice incidenta u slučaju požara. |
|---|---|

| | | | | |
|---------------------------------|--------------------------------------|------------------------|-----------------------|---------------------|
| Naziv proizvoda | Castrol Transmax Agri MP Plus 10W-40 | Kod proizvoda | 469708-BE02 | Strana: 3/11 |
| Verzija 3 | Datum izdanja 29 Lipanj 2021 | Format Hrvatska | Jezik HRVATSKI | |
| Datum prethodnog izdanja | 25 Listopad 2019. | (Hrvatska) | | |

ODJELJAK 5.: Mjere gašenja požara**Specijalna zaštitna oprema za vatrogasce**

Vatrogasci bi trebali nositi odgovarajuću zaštitnu opremu i samostalni aparat za disanje koji pokriva čitavo lice i koji je pod pozitivnim tlakom. Odjeća za vatrogasce (uključujući kacige, zaštitne čizme i rukavice) u skladu s Europskim standardom EN 469 će pružiti osnovnu razinu zaštite za kemijske incidente.

ODJELJAK 6.: Mjere kod slučajnog ispuštanja**6.1 Osobne mjere opreza, zaštitna oprema i postupci za izvanredna stanja****Za osobe koje se ne ubrajaju u interventno osoblje**

Ne poduzimati ni jednu aktivnost koja uključuje osobni rizik niti aktivnost za koju osoba nije prošla odgovarajuću obuku. Evakuirati susjedne prostore. Spriječiti ulazak nepotrebnog i nezaštićenog osoblja. Ne dodirivati niti prolaziti kroz proliveni materijal. Podovi mogu biti skliski; pazite da ne padnete. Staviti prikladnu osobnu zaštitnu opremu.

Za interventno osoblje

Ulazak u zatvoreni prostor ili slabo provjetravani prostor kontaminiran isparavanjem, maglicom ili dimom je iznimno opasan bez pravilne dišne zaštitne opreme i sigurnog sustava rada. Nosite zatvoreni uređaj za disanje. Nosite odgovarajuće odijelo za zaštitu od kemikalija. Čizme otporne na kemikalije. Pogledati također informacije u "Za osobe koje se ne ubrajaju u interventno osoblje".

6.2 Mjere zaštite okoliša

Izbjegavati rasipanje prosutog materijala i otjecanje ili kontakt sa tlom, vodotocima, odvodima i kanalizacijom. Obavijestiti odgovarajuće vlasti ukoliko je proizvod prouzročio zagađenje okoliša (kanalizacije, vodotokova, tla ili zraka).

6.3 Metode i materijal za sprečavanje širenja i čišćenje**Malo izljevanje**

Zaustaviti propuštanje ako ne postoji rizik. Ukloniti kontejnere sa mjesta izljevanja. Apsorbirati s inernim materijalom i smjestiti u odgovarajući kontejner za odlaganje otpada. Ukloniti preko kontraktora ovlaštenog za odlaganje otpada.

Veliko izljevanje

Zaustaviti propuštanje ako ne postoji rizik. Ukloniti kontejnere sa mjesta izljevanja. Spriječiti prilaz kanalizaciji, vodotocima, podrumima ili zatvorenim prostorima. Zadržati i pokupiti izljev negorivim, apsorbirajućim materijalom na pr. pijeskom, zemljom, vermikulitom, diatomejskom zemljom i smjestiti u kontejner za odlaganje u skladu s lokalnim pravilima. Ukloniti preko kontraktora ovlaštenog za odlaganje otpada.

6.4 Uputa na druge odjeljke

Vidjeti Odjeljak 1 za hitne kontakt informacije.
Pogledajte Odlomak 5 u vezi protupožarnih mjera
Vidjeti Odjeljak 8 za informacije o prikladnoj osobnoj zaštitnoj opremi.
Vidjeti odjeljak 12 za mjere predostrožnosti u zaštiti okoliša.
Vidjeti Odjeljak 13 za dodatne informacije o obradi otpada.

ODJELJAK 7.: Rukovanje i skladištenje**7.1 Mjere opreza za sigurno rukovanje****Sigurnosne mjere**

Staviti prikladnu osobnu zaštitnu opremu.

Savjet o općoj profesionalnoj higijeni

Jedenje, pijenje i pušenje trebaju biti zabranjeni u prostorima gdje se rukuje s ovim materijalom, skladišti i procesira. Temeljito oprati nakon rukovanja. Ukloniti kontaminiranu odjeću i zaštitnu opremu prije ulazanja u prostore gdje se jede. Vidjeti također Odjeljak 8 za dodatne informacije o higijenskim mjerama.

7.2 Uvjeti sigurnog skladištenja, uzimajući u obzir moguće inkompatibilnosti

Skladištiti u skladu sa lokalnim uredbama. Skladištiti u suhom, hladnom i dobro ventiliranom prostoru, dalje od nekompatibilnih materijala (vidjeti odjeljak 10). Držati dalje od izvora topline i direktne sunčeve svjetlosti. Držati posudu čvrsto zatvorenu i zapečaćenu dok nije spremna za upotrebu. Posude koje su otvorene moraju biti pažljivo nanovo zabrtvljene i držane uspravno radi spriječavanja odljevanja. Skladištiti i koristiti samo u opremi/spremnici dizajniranim za uporabu s ovim proizvodom. Ne skladištiti u neobilježenim kontejnerima.

Neodgovarajući

Produženo izlaganje povišenoj temperaturi.

7.3 Posebna krajnja uporaba ili uporabe**Preporuke**

Pogledajte Odlomak 1.2 i Scenarije izlaganja u dodatku, ako je primjenjivo

ODJELJAK 8.: Nadzor nad izloženošću/osobna zaštita**8.1 Nadzorni parametri****Profesionalne granice izlaganja**

Nije poznata vrijednost granice izlaganja.

Iako u ovom odjeljku mogu biti prikazane granične vrijednosti izlaganja na radnom mjestu (OEL), u stvorenoj maglici, pari ili prašini mogu biti prisutne druge komponente. Stoga, specifične granične vrijednosti izlaganja na radnom mjestu mogu biti neprimjenjive na proizvod u cjelini i daju se samo kao smjernica.

Naziv proizvoda Castrol Transmax Agri MP Plus 10W-40

Kod proizvoda 469708-BE02

Strana: 4/11

Verzija 3 **Datum izdanja** 29 Lipanj 2021

Format Hrvatska

Jezik HRVATSKI

Datum prethodnog izdanja 25 Listopad 2019.

(Hrvatska)

ODJELJAK 8.: Nadzor nad izloženošću/osobna zaštita**Preporučene procedure nadziranja**

Ukoliko ovaj proizvod sadrži sastojke s granicom izlaganja, može biti potrebno nadziranje osobne, atmosfere radnog mjesta ili biološko nadziranje, radi utvrđivanja efektivnosti ventilacije ili drugih kontrolnih mjera i/ili nužnost korištenja respiratorne zaštitne opreme. Reference se trebaju učiniti u standardima nadziranja, poput: Europski Standard EN 689 (Atmosfera radnog mjesta - Smjernice za procjenu izloženosti udisanjem na kemijska sredstva za usporedbu s graničnim vrijednostima i mjernom strategijom) Europski Standard EN 14042 (Atmosfera radnog mjesta - Vodič za primjenu i korištenje postupaka za procjenu izloženosti kemijskim i biološkim sredstvima) Europski Standard EN 482 (Atmosfera radnog mjesta - Opći zahtjevi za obavljanje postupaka za mjerenje kemijskih sredstava) Također je potrebno referirati se na dokumente nacionalnih smjernica za metode određivanja opasnih tvari.

Izvedena razina izloženosti bez učinka

☒ Nema dostupnih DNEL/DMEL

Predviđena koncentracija bez efekta

Nema dostupnih PNEC

8.2 Nadzor nad izloženošću**Prikladan tehnički nadzor**

Omogućite ispušnu ventilaciju ili druge tehničke mjere za održavanje relevantnih koncentracija u zraku ispod njihovih granica izloženosti na radu. Za sve aktivnosti koje uključuju kemikalije treba procijeniti opasnosti za zdravlje kako bi se omogućila prikladna kontrola izlaganja. Osobnu zaštitnu opremu treba uzeti u obzir tek nakon odgovarajuće procjene drugih oblika kontrolnih mjera (npr. inženjerske mjere). Osobna zaštitna oprema mora zadovoljavati odgovarajuće standarde, mora biti prikladna za uporabu, mora biti u dobrom stanju i pravilno održavana. Zatražite savjet dobavljača osobne zaštitne opreme u vezi odabira i odgovarajućih standarda. Za daljnje informacije, obratite se svojoj državnoj organizaciji za standarde. Konačni odabir zaštitne opreme će ovisiti o procjeni opasnosti. Važno je osigurati da svi dijelovi osobne zaštitne opreme budu kompatibilni.

Osobne mjere zaštite**Higijenske mjere**

Temeljito oprati ruke, podlaktice i lice nakon rukovanja kemijskim proizvodima, prije jela, pušenja ili korištenja toaleta te po svršetku radnog vremena. Osigurati da su mjesta za ispiranje očiju i tuševi blizu radnih mjesta.

Zaštitu dišnog sustava

U slučaju nedovoljne ventilacije nositi odgovarajuća zaštitna sredstva za dišni sustav. Pravilan izbor dišne zaštite ovisi o kemikalijama kojima se rukuje, uvjetima rada i uporabe te stanju dišne opreme. Potrebno je razviti sigurnosne procedure za svaku namijenjenu primjenu. Zaštitnu dišnu opremu stoga treba odabrati savjetujući se s dobavljačem/proizvođačem i uz punu procjenu radnih uvjeta.

Zaštitne naočale s bočnim štitnicima.

Zaštitu očiju/lica**Zaštitu kože****Zaštita ruku****Opće informacije:**

Budući da se specifična radna okruženja i prakse rukovanja materijalima razlikuju, sigurnosne procedure treba razvijati za svaku namijenjenu primjenu. Pravilan izbor zaštitnih rukavica ovisi o kemikalijama kojima se rukuje i uvjetima rada i uporabe. Većina rukavica daje zaštitu samo na ograničeno vrijeme prije nego ih se mora odložiti u otpad i zamijeniti (čak i najbolje kemijski otporne rukavice će se raspasti nakon opetovanog izlaganja kemikalijama).

Rukavice treba odabrati savjetujući se s dobavljačem / proizvođačem i uzimajući u obzir punu procjenu radnih uvjeta.

Preporučeno: Nitrilne rukavice.

Podatke o vremenu probijanja daju proizvođači rukavica pod uvjetima laboratorijskih ispitivanja i oni prikazuju koliko dugo se može očekivati da rukavica daje učinkovit otpor na probijanje. Prilikom praćenja preporuka za vrijeme probijanja važno je uzeti u obzir stvarne uvjete na radnom mjestu. Uvijek se obratite dobavljaču rukavica u vezi ažurnih tehničkih informacija o vremenima probijanja za preporučeni tip rukavica.

Naše preporuke za odabir rukavica su kako slijedi:

Kontinuirani kontakt:

Rukavice s minimalnim vremenom probijanja od 240 minuta, ili >480 minuta ako je moguće nabaviti prikladne rukavice.

Ako nisu dostupne prikladne rukavice koje nude tu razinu zaštite, rukavice s kraćim vremenom

| | | | | |
|---------------------------------|--------------------------------------|------------------------|-----------------------|---------------------|
| Naziv proizvoda | Castrol Transmax Agri MP Plus 10W-40 | Kod proizvoda | 469708-BE02 | Strana: 5/11 |
| Verzija 3 | Datum izdanja 29 Lipanj 2021 | Format Hrvatska | Jezik HRVATSKI | |
| Datum prethodnog izdanja | 25 Listopad 2019. | (Hrvatska) | | |

ODJELJAK 8.: Nadzor nad izloženošću/osobna zaštita

probijanja mogu biti prihvatljive ako se držite odgovarajućih pravila za održavanje i zamjenu rukavica.

Kratkoročno / zaštita od prskanja:

Preporučena vremena probijanja kao i gore.

Dozvoljena je uporaba rukavica s kraćim vremenima probijanja za kratkoročno, prolazno izlaganje. Stoga je potrebno odrediti i strogo se držati prikladnog režima održavanja i zaštite rukavica.

Debljina rukavica:

Za opće namjene, preporučujemo rukavice debljine tipično veće od 0,35 mm.

Treba naglasiti da debljina rukavica nije nužno dobar faktor za predviđanje otpornosti na pojedinu kemikaliju budući da će otpornost rukavice na probijanje ovisiti o točnom sastavu materijala rukavice. Stoga odabir rukavica treba također bazirati na razmatranju potreba zadatka i znanju o vremenima probijanja.

Debljina rukavica može također varirati ovisno o proizvođaču, tipu i modelu rukavica. Stoga uvijek treba uzeti u obzir tehničke podatke proizvođača da bi se osigurao odabir najprikladnije rukavice za zadatak.

Napomena: Ovisno o aktivnosti koja se provodi, za različite zadatke mogu biti potrebne različite debljine rukavica. Na primjer:

- Tanje rukavice (do 0,1 mm ili manje) mogu biti potrebne tamo gdje je potrebna viša razina ručne spretnosti. Međutim, ove rukavice vjerojatno daju samo kratkotrajnu zaštitu i obično se koriste samo jednokratno, a zatim odlažu u otpad.
- Deblje rukavice (do 3 mm ili više) mogu biti potrebne tamo gdje postoji mehanička (kao i kemijska) opasnost, tj. gdje postoji mogućnost abrazije ili probijanja.

Koža i tijelo

Upotreba zaštitne odjeće je dobra industrijska praksa.

Osobna zaštitna oprema za tijelo treba biti odabrana na osnovu posla koji se obavlja i rizika uključenih i treba biti odobrena od strane specijaliste prije obrade ovog proizvoda.

Radna odijela od pamuka ili poliestera/pamuka će dati zaštitu samo od lagane površinske kontaminacije koja ne prođe do kože. Radna odijela treba redovito prati. Kada je opasnost od izlaganja kože visoka (npr. prilikom čišćenja izljeva ili ako postoji opasnost od prskanja), bit će potrebne kemijski otporne pregače i/ili nepromočiva kemijska odijela i čizme.

Pogledajte standardima

Zaštitu dišnog sustava: EN 529

Rukavice: EN 420, EN 374

Zaštita očiju: EN 166

Filtrirajuća polumaska: EN 149

Filtrirajuća polumaska s ventilom: EN 405

Polumaska: EN 140 plus filter

Maska za cijelo lice: EN 136 plus filter

Filtri čestica: EN 143

Plinski/kombinirani filtri: EN 14387

Nadzor nad izloženošću okoliša

Emisije iz ventilacije ili opreme radnog procesa trebaju biti prekontrolirane radi osiguranja da udovoljavaju zahtjevima zakonskih propisa o ekološkoj zaštiti. U nekim slučajevima, čistači plina, filteri ili inženjerske preinake procesne opreme biti će neophodne za redukciju emisija na prihvatljive nivoe.

ODJELJAK 9.: Fizikalna i kemijska svojstva**9.1 Informacije o osnovnim fizikalnim i kemijskim svojstvima****Izgled**

| | |
|-------------------------|---|
| Fizikalno stanje | Tekućina. |
| Boja | Jantar. [Lak] |
| Miris | Nije na raspolaganju. |
| Prag mirisa | Nije na raspolaganju. |
| pH vrijednost | <input checked="" type="checkbox"/> Nije primjenljiv. |
| Talište/ledište | Nije na raspolaganju. |

| | | | | |
|---------------------------------|--------------------------------------|------------------------|-----------------------|---------------------|
| Naziv proizvoda | Castrol Transmax Agri MP Plus 10W-40 | Kod proizvoda | 469708-BE02 | Strana: 6/11 |
| Verzija 3 | Datum izdanja 29 Lipanj 2021 | Format Hrvatska | Jezik HRVATSKI | |
| Datum prethodnog izdanja | 25 Listopad 2019. | (Hrvatska) | | |

ODJELJAK 9.: Fizikalna i kemijska svojstva

| | |
|--|---|
| Početno vrelište i raspon vrenja | Nije na raspolaganju. |
| Točka tečenja | -45 °C |
| Plamište | Otvorena šalica: >200°C (>392°F) [Cleveland.] |
| Brzina isparavanja | Nije na raspolaganju. |
| Zapaljivost (kruta tvar, plin) | Nije na raspolaganju. |
| Gornja/donja granica zapaljivosti ili granica eksplozivnosti | Nije na raspolaganju. |
| Tlak pare | Nije na raspolaganju. |
| Gustoća pare | Nije na raspolaganju. |
| Relativna gustoća | Nije na raspolaganju. |
| Gustoća | <1000 kg/m ³ (<1 g/cm ³) pri 15°C |
| Topljivost(i) | netopiv u vodi. |
| Koeficijent raspodjele: n-oktanol/voda | Nije na raspolaganju. |
| Temperatura samozapaljenja | Nije na raspolaganju. |
| Temperatura raspada | Nije na raspolaganju. |
| Viskoznost | Kinematički: 89 mm ² /s (89 cSt) pri 40°C Kinematički: 12.8 u 13.2 mm ² /s (12.8 u 13.2 cSt) pri 100°C |
| Eksplozivna svojstva | Nije na raspolaganju. |
| Oksidirajuća svojstva | Nije na raspolaganju. |

9.2 Ostale informacije

Nema dodatnih informacija.

ODJELJAK 10.: Stabilnost i reaktivnost

| | |
|---|--|
| 10.1 Reaktivnost | Za ovaj proizvod nema specifičnih podataka o ispitivanjima. Pogledajte „Uvjete za izbjegavanje“ i „Nekompatibilne materijale“ za dodatne informacije. |
| 10.2 Kemijska stabilnost | Proizvod je stabilan. |
| 10.3 Mogućnost opasnih reakcija | Pod normalnim uvjetima skladištenja i uporabe, opasne reakcije se neće dogoditi. Pod normalnim uvjetima skladištenja i uporabe, opasna polimerizacija se neće dogoditi. |
| 10.4 Uvjeti koje treba izbjegavati | Izbjegavati sve moguće izvore zapaljenja (iskra ili plamen). |
| 10.5 Inkompatibilni materijali | Reaktivan ili nekompatibilan s slijedećim materijalima: oksidirajući materijali. |
| 10.6 Opasni proizvodi raspadanja | Pod normalnim uvjetima skladištenja i uporabe, opasni proizvodi raspadanja ne bi smjeli biti proizvedeni. |

ODJELJAK 11.: Toksikološke informacije**11.1 Informacije o toksikološkim učincima****Akutne procjene toksičnosti**

Nije na raspolaganju.

Informacije o vjerojatnim načinima izlaganja Putevi ulaska su unaprijed očekivani: Dermalno, Udisanje.

Potencijalne akutne zdravstvene posljedice

| | |
|------------------------|--|
| Udisanje | Udisanje para u uvjetima okruženja obično ne predstavlja problem zahvaljujući niskom tlaku para. |
| Gutanje | Nisu poznati nikakvi značajni efekti niti kritične opasnosti. |
| Kontakt s kožom | Razlaganje masnoće sa kože. Može prouzročiti suhoću i iritaciju kože. |
| Kontakt očima | Nije klasificirano kao nadražujuće za oči. Na osnovi dostupnih podataka za ovaj ili vezane materijale. |

Simptomi povezani s fizikalnim, kemijskim i toksikološkim svojstvima

| | | | | |
|---------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------|---------------------|
| Naziv proizvoda | Castrol Transmax Agri MP Plus 10W-40 | Kod proizvoda | 469708-BE02 | Strana: 7/11 |
| Verzija 3 | Datum izdanja 29 Lipanj 2021 | Format Hrvatska (Hrvatska) | Jezik HRVATSKI | |
| Datum prethodnog izdanja | 25 Listopad 2019. | | | |

ODJELJAK 11.: Toksikološke informacije

| | |
|------------------------|--|
| Udisanje | Može biti štetno udisanjem ako dođe do izlaganja isparavanju, maglici ili dimu iz toplinskog raspadanja. |
| Gutanje | Nema specifičnih podataka. |
| Kontakt s kožom | Štetni simptomi mogu uključivati slijedeće: iritacija suhoća pucanje |
| Kontakt očima | Nema specifičnih podataka. |

Odgođeni i neposredni učinci te kronični učinci nakon kratkotrajnog i dugotrajnog izlaganja

| | |
|------------------------|---|
| Udisanje | Preveliko izlaganje udisanju kapljica u zraku ili aerosola može izazvati nadraženost dišnog trakta. |
| Gutanje | Gutanje velikih količina može uzrokovati mučninu i proljev. |
| Kontakt s kožom | Produženi ili opetovani kontakt može ukloniti masnoću iz kože i izazvati nadraženost, pucanje i/ili dermatitis. |
| Kontakt očima | Moguća opasnost od prolaznog peckanja ili crvenila ako dođe do slučajnog kontakta s očima. |

Potencijalne kronične zdravstvene posljedice

| | |
|------------------------------|--|
| Opća | KORIŠTENNA MOTORNA ULJA Proizvodi sagorijevanja koji nastaju radom motora s unutrašnjim sagorijevanjem kontaminiraju motorno ulje tijekom uporabe. Korišteno motorno ulje može sadržavati opasne sastojke koji imaju mogućnost uzrokovanja karcinoma kože. Stoga treba izbjegavati česti ili produženi kontakt sa svim tipovima i markama korištenog motornog ulja i održavati visok standard osobne higijene. |
| Karcinogenost | Nisu poznati nikakvi značajni efekti niti kritične opasnosti. |
| Mutagenost | Nisu poznati nikakvi značajni efekti niti kritične opasnosti. |
| Razvojni efekti | Nisu poznati nikakvi značajni efekti niti kritične opasnosti. |
| Effekti fertilitnosti | Nisu poznati nikakvi značajni efekti niti kritične opasnosti. |

ODJELJAK 12.: Ekološke informacije**12.1 Toksičnost**

| | |
|----------------------------|------------------------------|
| Opasnosti za okoliš | Nije klasificiran kao opasan |
|----------------------------|------------------------------|

12.2 Postojanost i razgradivost

Ne očekuje se da će biti brzo razgradivo.

12.3 Bioakumulacijski potencijal

Za ovaj proizvod se ne očekuje bioakumuliranje kroz lance prehrane u okolišu.

12.4 Pokretljivost u tlu

| | |
|---|---|
| Tlo/voda koeficijent raspodjele (K_{oc}) | Nije na raspolaganju. |
| Pokretljivost | Izljevi mogu probiti u tlo i izazvati zagađenje površinskih voda. |

12.5 Rezultati ocjenjivanja svojstava PBT i vPvB

Proizvod ne zadovoljava kriterije PBT ili vPvB u skladu s Uredbom (EZ) br. 1907/2006, Prilog XIII.

12.6 Ostali štetni učinci

| | |
|------------------------------------|--|
| Ostale ekološke informacije | Izljevi mogu stvoriti sloj na vodenim površinama i uzrokovati fizičko oštećenje organizama. Prijenos kisika može također biti ugrožen. |
|------------------------------------|--|

ODJELJAK 13.: Zbrinjavanje**13.1 Metode obrade otpada****Proizvod**

| | |
|--|--|
| Metode odlaganja | Gdje je moguće, dogovorite recikliranje proizvoda. Odložiti u otpad putem ovlaštene osobe/ tvrtke za odlaganje otpada u skladu s lokalnim propisima. |
| Opasni otpad | Da. |
| <u>Katalog Europskog otpada (EWC)</u> | |

| | | | | |
|---------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------|---------------------|
| Naziv proizvoda | Castrol Transmax Agri MP Plus 10W-40 | Kod proizvoda | 469708-BE02 | Strana: 8/11 |
| Verzija 3 | Datum izdanja 29 Lipanj 2021 | Format Hrvatska (Hrvatska) | Jezik HRVATSKI | |
| Datum prethodnog izdanja | 25 Listopad 2019. | | | |

ODJELJAK 13.: Zbrinjavanje

| Kod otpada | Oznaka otpada |
|------------------------|---|
| 13 02 05* 13 01 10* | neklorirana ulja na bazi minerala za motore, prijenosnike i podmazivanje neklorirana hidraulička ulja na bazi minerala |

Međutim, odstupanje od namijenjene uporabe i/ili prisutnost bilo kakvih potencijalnih zagađivača može zahtijevati da krajnji korisnik dodijeli alternativni kodeks odlaganja.

Pakiranje**Metode odlaganja**

Gdje je moguće, dogovorite recikliranje proizvoda. Odložiti u otpad putem ovlaštene osobe/ tvrtke za odlaganje otpada u skladu s lokalnim propisima.

Specijalne mjere predostrožnosti

Ostaci kemikalije i spremnici moraju biti odloženi na siguran način. Treba paziti pri rukovanju praznim spremnicima koji nisu bili očišćeni ili isprani. Prazni kontejneri ili obloge mogu zadržati nešto ostatka proizvoda. Prazni spremnici predstavljaju opasnost od požara, budući da mogu sadržavati ostatke zapaljivog proizvoda i pare. Nikada nemojte zavarivati, lemiti ili tvrdo lemiti prazne spremnike. Izbjegavati rasipanje prosutog materijala i otjecanje ili kontakt sa tlom, vodotocima, odvodima i kanalizacijom.

Reference

Komisija 2014/955/EU
Direktiva 2008/98/EZ

ODJELJAK 14.: Informacije o prijevozu

| | ADR/RID | ADN | IMDG | IATA |
|--|------------------|------------------|------------------|------------------|
| 14.1 UN broj | Nije regulirano. | Nije regulirano. | Nije regulirano. | Nije regulirano. |
| 14.2 Pravilno otpremno ime prema UN-u | - | - | - | - |
| 14.3 Razred(i) opasnosti pri prijevozu | - | - | - | - |
| 14.4 Skupina pakiranja | - | - | - | - |
| 14.5 Opasnosti za okoliš | Ne. | Ne. | Ne. | Ne. |
| Dodatne informacije | - | - | - | - |

14.6 Posebne mjere opreza za korisnika

Nije na raspolaganju.

14.7 Prijevoz u razlivenom stanju u skladu s instrumentima IMO-a

Nije na raspolaganju.

ODJELJAK 15.: Informacije o propisima**15.1 Propisi u području sigurnosti, zdravlja i okoliša/posebno zakonodavstvo za tvar ili smjesu****EU Pravilo (EC) Br 1907/2006 (REACH)****Aneks XIV – Lista tvari podvrgnutih odobrenju****Aneks XIV**

Ni jedna komponenta nije izlistana.

Supstance vrlo visoke zabrinutosti

Ni jedna komponenta nije izlistana.

EU Pravilo (EC) Br 1907/2006 (REACH)

Aneks XVII – Restrikcija na proizvodnju, stavljanje na tržište i uporabu određenih opasnih tvari, smjesa i artikala Nije primjenljiv.

Ostala pravila

| | | | | |
|---------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------|---------------------|
| Naziv proizvoda | Castrol Transmax Agri MP Plus 10W-40 | Kod proizvoda | 469708-BE02 | Strana: 9/11 |
| Verzija 3 | Datum izdanja 29 Lipanj 2021 | Format Hrvatska (Hrvatska) | Jezik HRVATSKI | |
| Datum prethodnog izdanja | 25 Listopad 2019. | | | |

ODJELJAK 15.: Informacije o propisima

| | |
|---|---|
| REACH status | Tvrtka, kako je navedeno u Odlomku 1, prodaje ovaj proizvod u EU sukladno trenutnim zahtjevima standarda REACH. |
| SAD popis (TSCA 8b) (Uredba o kontroli toksičnih supstanci) | Sve su komponente kativne ili izuzete. |
| Australijski popis (AICS) (Australijski popis kemijskih supstanci) | Sve komponente su izlistane ili izuzete. |
| Kanada popis | Sve komponente su izlistane ili izuzete. |
| Kina popis (IECSC) (Popis postojećih kemijskih supstanci u Kini) | Sve komponente su izlistane ili izuzete. |
| Japan popis (ENCS) (Postojeće i nove kemijske supstance) | Sve komponente su izlistane ili izuzete. |
| Koreja popis (KECI) (Korejanski popis postojećih kemikalija) | Sve komponente su izlistane ili izuzete. |
| Filipinski popis (PICCS) (Filipinski popis kemikalija i kemijskih supstanci) | Sve komponente su izlistane ili izuzete. |
| Tajvanska popisna lista kemijskih tvari (TCSI) | Sve komponente su izlistane ili izuzete. |
| <u>Tvari koje crpe kisik (1005/2009/EU)</u> | Nije izlistano. |

Prethodni informirani pristanak (eng. Prior Informed Consent - PIC) (649/2012/EU)

Nije izlistano.

EU – Okvirna Uredba o vodama – Prioritetne tvari

Ni jedna komponenta nije izlistana.

Seveso Uredba

Ovaj proizvod nije kontroliran po Seveso Uredbi.

15.2 Procjena kemijske sigurnosti

Procjena kemijske sigurnosti izvršena je za jednu ili više tvari u sklopu ove mješavine. Za samu smjesu nije obavljena procjena kemijske sigurnosti.

ODJELJAK 16.: Ostale informacije



| | |
|---------------------------|---|
| Kratice i akronimi | ADN = European Provisions concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Inland Waterway ADR = Europski sporazum u vezi s internacionalnim prijevozom opasne robe cestom ATE = Visoko procijenjena toksičnost BKF = Biokoncentracijski faktor CAS = Baza kemijskih podataka CLP = Regulacija klasifikacije, označavanja i pakiranja [Uredba (EZ) Br. 1272/2008] CSA = Kemijska procjena sigurnosti CSR = Izvještaj o kemijskoj sigurnosti DMEL = Izvedeni minimalni nivo učinka DNEL = Izvedeni stupanj bez učinka EINECS = Europski popis postojećih komercijalnih kemijskih tvari ES = Količina izloženosti EUH izvještaj = CLP-specifičan izvještaj o opasnosti EWC = Europski popis otpadnih tvari GHS = Globalno usuglašeni sistem klasifikacije i označavanja kemikalija IATA = Internacionalno udruženje zračnog transporta IBC = Kontejner srednjeg obujma IMDG = Internacionalne pomorski opasne tvari LogPow = logaritam koeficijenta razdjeljenja između oktanola i vode MARPOL = Internacionalna konvencija za prevenciju zagađivanja od brodova, 1973 modificirano protokolom iz 1978. ("Marpol" = zagađenje mora) OECD = Organizacija za ekonomsku suradnju i razvoj |
|---------------------------|---|

Naziv proizvoda Castrol Transmax Agri MP Plus 10W-40**Kod proizvoda** 469708-BE02**Strana:** 10/11**Verzija** 3 **Datum izdanja** 29 Lipanj 2021**Format** Hrvatska**Jezik** HRVATSKI**Datum prethodnog izdanja** 25 Listopad 2019.**(Hrvatska)**

ODJELJAK 16.: Ostale informacije

PBT = Postojan, bioakumulativni i toksični
 PNEC = Predviđena koncentracija bez efekta
 REACH = Registracija, Evaluacija, Autorizacija i Restrikcija Kemijskih Regulatora [Uredba (EZ) Br. 1907/2006]
 RID = Uredba u vezi internacionalnog prijevoza opasnih tvari željezničkim putem
 RRN = REACH Registracijski broj
 SADT = Samoubrzavajuća temperatura raspada
 SVHC = Tvari vrlo visoke važnosti
 STOT-RE = Specifično ciljano organska toksičnost - Ponovljeno izlaganje
 STOT-SE = Specifično ciljano organska toksičnost - Jednokratno izlaganje
 TWA = Vremenski ponderirani prosjek
 UN = Ujedinjeni Narodi
 UVCB = Složena ugljikovodikova tvar
 VOC = Hlapljivi organski spojevi
 vPvB = Vrlo otporno i vrlo bioakumulativno
 Varira = može sadržavati jedno ili više od sljedećeg 64741-88-4 / RRN 01-2119488706-23, 64741-89-5 / RRN 01-2119487067-30, 64741-95-3 / RRN 01-2119487081-40, 64741-96-4 / RRN 01-2119483621-38, 64742-01-4 / RRN 01-2119488707-21, 64742-44-5 / RRN 01-2119985177-24, 64742-45-6, 64742-52-5 / RRN 01-2119467170-45, 64742-53-6 / RRN 01-2119480375-34, 64742-54-7 / RRN 01-2119484627-25, 64742-55-8 / RRN 01-2119487077-29, 64742-56-9 / RRN 01-2119480132-48, 64742-57-0 / RRN 01-2119489287-22, 64742-58-1, 64742-62-7 / RRN 01-2119480472-38, 64742-63-8, 64742-65-0 / RRN 01-2119471299-27, 64742-70-7 / RRN 01-2119487080-42, 72623-85-9 / RRN 01-2119555262-43, 72623-86-0 / RRN 01-2119474878-16, 72623-87-1 / RRN 01-2119474889-13

Procedura koja se koristi za dobivanje klasifikacije prema Propisu (EC) Br 1272/2008 [CLP/GHS]

| Uključeno | Klasifikacija | Obrazloženje |
|---|---|--|
| | Nije klasificiran. | |
| Cijeli tekst skraćenih H iskaza |  H304 H315 H318 H411 | Može biti smrtonosno ako se proguta i uđe u dišni sustav. Nadražuje kožu. Uzrokuje teške ozljede oka. Otrovno za vodeni okoliš s dugotrajnim učincima. |
| Cijeli tekst klasifikacija [CLP/GHS] |  Aquatic Chronic 2 Asp. Tox. 1 Eye Dam. 1 Skin Irrit. 2 | DUGOTRAJNA (KRONIČNA) OPASNOST ZA VODENI OKOLIŠ - 2. kategorija OPASNOST OD ASPIRACIJE - 1. kategorija TEŠKA OZLJEDA OKA/NADRAŽUJUĆE ZA OKO - 1. kategorija NAGRIZAJUĆE/NADRAŽUJUĆE ZA KOŽU - 2. kategorija |

Povijest

| | |
|--------------------------------------|---------------------|
| Datum izdanja/ Datum revizije | 29/06/2021. |
| Datum prethodnog izdanja | 25/10/2019. |
| Priprema | Product Stewardship |

 **Naznačuje informacije koje su se promijenile od prethodne izdane verzije.**

Obavijest čitaocu

Poduzeti su svi praktični koraci da bi se osiguralo da su ovaj sigurnosni list i zdravstvene, sigurnosne i okolišne informacije koje sadrži točne od dolje navedenog datuma. Nikakvo jamstvo ili predstavljanje, izričito ili implicitno se ne daje za točnost ili potpunost podataka i informacija u ovom podatkovnom listu.

Podaci i savjeti koji su dani vrijede kada je proizvod prodan za navedenu namjenu ili namjene. Ne smijete koristiti proizvod osim za navedenu namjenu ili namjene bez traženja savjeta od tvrtke BP Group.

Obaveza je korisnika da procijeni i koristi ovaj proizvod sigurno i da zadovolji sve važeće zakone i propise. BP Group ne preuzima odgovornost za bilo kakve štete ili ozljede nastale zbog uporabe različite od one navedene za materijal, zbog bilo kakvog nepridržavanja preporuka ili zbog opasnosti u naravi materijala. Kupci proizvoda za dostavu trećim stranama za uporabu na radu imaju dužnost poduzeti sve potrebne korake da bi osigurali da sve osobe koje rukuju ili koriste proizvod dobiju informacije u ovom listu. Poslodavci imaju dužnost reći zaposlenicima i drugima koji mogu biti u opasnosti opisanoj u ovom listu o mjerama opreza koje treba poduzeti. Možete kontaktirati BP Group da biste osigurali da je ovaj dokument najnoviji. Izmjene ovog dokumenta su strogo zabranjene.

| | | | | |
|---------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------|----------------------|
| Naziv proizvoda | Castrol Transmax Agri MP Plus 10W-40 | Kod proizvoda | 469708-BE02 | Strana: 11/11 |
| Verzija 3 | Datum izdanja 29 Lipanj 2021 | Format Hrvatska (Hrvatska) | Jezik HRVATSKI | |
| Datum prethodnog izdanja | 25 Listopad 2019. | | | |